

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL D'ARRONDISSEMENT

13 mai 2024 à 17 h 30

à la salle du conseil du bureau d'arrondissement, situé au 1130, route de l'Église,
Québec

ORDRE DU JOUR

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Questions découlant du procès-verbal
3. Approbation du procès-verbal
 - 3.1 Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire tenue le 8 avril 2024
4. Communications écrites au conseil
 - 4.1 Pétition concernant la dégradation de notre environnement ainsi que pour l'application de la proposition d'installer des écrans brise-vue esthétiques qui nous permettraient de continuer d'apprécier le vieux Cap-Rouge, de montrer notre soutien aux citoyens du secteur, d'encourager le dynamisme entrepreneurial carougeois et d'accueillir les visiteurs avec fierté
 - 4.2 Pétition des résidents et des résidentes de la RPA Jazz-Ste-Foy pour l'obtention d'une allée piétonnière au coin de Belmont et Chapdelaine
 - 4.3 Rapport de consultation publique et de demande d'opinion concernant le projet du *Règlement modifiant le Règlement de l'Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur l'urbanisme relativement à sa concordance au Programme particulier d'urbanisme du plateau centre de Sainte-Foy*, R.C.A.3V.Q. 340
 - 4.4 Rapport de consultation publique et de demande d'opinion concernant le projet du *Règlement modifiant le Règlement de l'Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur l'urbanisme relativement à la zone 32004Cc*, R.C.A.3V.Q. 347 (studio de boxe, 2661, boulevard du Versant-Nord) - District électoral du Plateau
 - 4.5 Tableau des autorisations par délégation de pouvoirs concernant les événements qui ont été autorisés en date du 18 avril 2024
 - 4.6 Tableau des autorisations par délégation de pouvoirs concernant les événements qui ont été autorisés en date du 21 mars 2024
 - 4.7 Rapport de consultation publique et de demande d'opinion concernant le projet du *Règlement de l'Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur l'urbanisme relativement à des autorisations personnelles à des organismes exerçant leurs activités sur le lot 2 862 547 du cadastre du Québec*, R.C.A.3V.Q. 348
5. Première partie de la période d'intervention des membres du conseil
6. Première période de questions des citoyens
7. Matières nécessitant une consultation publique
 - 7.1 Demande de dérogation mineure pour la propriété sise au 2784, avenue Sasseville - District électoral de Saint-Louis-Sillery - GT2024-160
 - 7.2 Demande de dérogation mineure pour la propriété sise au 3147, rue de Chambord - District électoral de la Pointe-de-Sainte-Foy - GT2024-161
 - 7.3 Demande de dérogation mineure pour la propriété sise au 1325, rue Corrigan -

District électoral de Saint-Louis-Sillery - GT2024-162

- 7.4 Demande de dérogation mineure pour la propriété sise au 1441, rue Louis-Thibault - District électoral de Cap-Rouge-Laurentien - GT2024-159
- 7.5 Demande de dérogation mineure pour la propriété sise au 2590, boulevard Laurier - District électoral du Plateau - GT2024-157
- 7.6 Demande de dérogation mineure pour la propriété sise au 2875, boulevard Laurier - District électoral de Saint-Louis-Sillery - GT2024-158
- 7.7 Demande de dérogation mineure pour la propriété sise au 1050, rue Landry - District électoral du Plateau - GT2024-180
- 7.8 Demande de dérogation mineure pour la propriété sise au 787, rue Omer-Létourneau - District électoral du Plateau - GT2024-181

8. Propositions

8.1 Gestion du territoire

- 8.1.1 Approbation du projet de modification intitulé *Règlement modifiant le Règlement de l'Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur l'urbanisme relativement à plusieurs zones situées dans le quartier de l'Aéroport*, R.C.A.3V.Q. 341 - District électoral de Cap-Rouge-Laurentien - GT2024-165
- 8.1.2 Approbation du projet de modification intitulé *Règlement modifiant le Règlement de l'Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur l'urbanisme relativement aux zones 32001Ip et 32002Ip*, R.C.A.3V.Q. 343 (Parc industriel Colbert Est, quartier de la Cité-Universitaire) - District électoral du Plateau - GT2024-116
- 8.1.3 Demandes assujetties à un règlement relatif aux PIIA - 1749A, 1749B et 1749C, avenue de la Famille - District électoral de Cap-Rouge-Laurentien - GT2024-182
- 8.1.4 Demandes assujetties à un règlement relatif aux PIIA - 1747A, 1747B et 1747C, avenue de la Famille - District électoral de Cap-Rouge-Laurentien - GT2024-182
- 8.1.5 Demande assujettie à un règlement relatif aux PIIA - 7337, boulevard Wilfrid-Hamel - District électoral de Cap-Rouge-Laurentien - GT2024-183
- 8.1.6 Demande assujettie à un règlement relatif aux PIIA - 1790-1792, rang Saint-Denis - District électoral de Cap-Rouge-Laurentien - GT2024-184
- 8.1.7 Demande de certificat d'autorisation assujettie à un règlement relatif aux PIIA - 2590, boulevard Laurier - District électoral du Plateau - GT2024-185
- 8.1.8 Demande assujettie à un règlement relatif aux PIIA - 1058, rue Gabriel-Dumont - District électoral du Plateau - GT2024-186
- 8.1.9 Demande assujettie à un règlement relatif aux PIIA - 1060, rue Gabriel-Dumont - District électoral du Plateau - GT2024-187

8.2 Loisirs, sports et vie communautaire

- 8.2.1 Versement de quatre subventions totalisant un montant de 54 000 \$ à quatre organismes pour des demandes déposées dans le cadre du programme de soutien financier à un événement local, pour l'organisation d'événements au printemps 2024 - LS2024-054
- 8.2.2 Versement de vingt-cinq (25) subventions totalisant un montant de 80 316 \$ à vingt-quatre (24) organismes pour des demandes déposées dans les programmes de soutien financier du Cadre de soutien aux organismes reconnus, pour la date de dépôt du 15 mars 2024, de même que pour des subventions à verser pour l'an deux (2) ou trois (3) du programme de soutien

8.3 Circulation et stationnement

- 8.3.1 Abrogation de la résolution CA3-2023-0175, adoptée par le conseil d'arrondissement lors de la séance tenue le 11 septembre 2023 concernant le sommaire TM2023-195 sur la circulation relativement à la rue de l'Hétrière - District électoral de Cap-Rouge-Laurentien - TM2024-139
- 8.3.2 Ordonnance numéro O-615 concernant des modifications aux règles portant sur la circulation sur le réseau local relativement à la rue Charles-Albanel-Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge - District électoral de Cap-Rouge-Laurentien - TM2024-075
- 8.3.3 Ordonnance numéro O-616 concernant des modifications aux règles portant sur le stationnement sur le réseau local relativement à la rue Duvivier - District électoral du Plateau - TM2024-076
- 8.3.4 Ordonnances numéro O-625 et O-626 concernant des modifications aux règles portant sur la circulation sur le réseau local relativement à la rue Étienne-Brûlé - Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge - District électoral de Cap-Rouge-Laurentien - TM2024-165
- 8.3.5 Ordonnance numéro O-571 concernant des modifications aux règles portant sur le stationnement sur le réseau local relativement à la rue de Val-Ombreuse - District électoral du Plateau - TM2024-137
- 8.3.6 Ordonnance numéro O-576 concernant des modifications aux règles portant sur le stationnement sur le réseau local relativement à l'avenue André-Giroux - District électoral de la Pointe-de-Sainte-Foy - TM2024-140
- 8.3.7 Ordonnances numéro O-607, O-608, O-609, O-610 et O-611 concernant des modifications aux règles portant sur la circulation et le stationnement sur le réseau local relativement à la rue Félix-Antoine-Savard - District électoral de Cap-Rouge-Laurentien - TM2024-034
- 8.3.8 Projet demandant à être exempté de l'obligation de fournir des cases de stationnement requises par le *Règlement de l'Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur l'urbanisme*, R.C.A.3V.Q. 4, pour l'immeuble localisé au 3012, chemin Sainte-Foy - District électoral du Plateau - TM2024-089

8.4 Autre

- 8.4.1 Versement d'une subvention à l'organisme « *FADOQ Bonne-Entente* » - A3DA2024-004
- 8.4.2 Adjudication d'un contrat pour l'entretien, la location, l'installation et le démontage de chapiteaux et de toiles structurales dans divers parcs - Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge - Lot 1 (Appel d'offres public 89990) - AP2024-181
- 8.4.3 Motion de félicitations pour souligner le 50e anniversaire du club FADOQ Bonne Entente

9. Matières prévues à l'ordre du jour supplémentaire

10. Avis de motion et projets de règlements

- 10.1a) Adoption du projet du *Règlement modifiant le Règlement de l'Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur le stationnement dans un garage, un parc de stationnement et sur un terrain géré par la ville relativement à plusieurs dispositions*, R.C.A.3V.Q. 351 - Districts électoraux de Saint-Louis-Sillery, du Plateau et de Cap-Rouge-Laurentien - TM2024-128
- 10.1b) Avis de motion relatif au *Règlement modifiant le Règlement de l'Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur le stationnement dans un garage, un parc de stationnement et sur un terrain géré par la ville relativement à plusieurs*

dispositions, R.C.A.3V.Q.351 - Districts électoraux de Saint-Louis-Sillery, du Plateau et de Cap-Rouge-Laurentien - TM2024-128

10.2a) Adoption du projet du *Règlement modifiant le Règlement de l'Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur l'urbanisme relativement à la zone 32004Cc*, R.C.A.3V.Q. 347 (2661, boulevard du Versant-Nord) - District électoral du Plateau - GT2023-602

10.2b) Avis de motion relatif au *Règlement modifiant le Règlement de l'Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur l'urbanisme relativement à la zone 32004Cc*, R.C.A.3V.Q. 347 (2661, boulevard du Versant-Nord) - District électoral du Plateau - GT2023-602

10.3a) Adoption du projet du *Règlement modifiant le Règlement de l'Arrondissement Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur l'urbanisme relativement à une permission d'occupation sur le lot 1 779 800 du cadastre du Québec*, R.C.A.3V.Q. 349 (1420-1424, rue Frenette) - District électoral de Cap-Rouge-Laurentien - GT2024-112

10.3b) Avis de motion relatif au *Règlement modifiant le Règlement de l'Arrondissement Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur l'urbanisme relativement à une permission d'occupation sur le lot 1 779 800 du cadastre du Québec*, R.C.A.3V.Q. 349 (1420-1424, rue Frenette) - District électoral de Cap-Rouge-Laurentien - GT2024-112

11. Adoption des règlements

11.1 Adoption du *Règlement modifiant le Règlement de l'Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur l'urbanisme relativement à la zone 31522Rb*, R.C.A.3V.Q. 346 (côte du Verger, quartier de Sillery) - District électoral de Saint-Louis-Sillery - GT2024-013

11.2 Adoption du *Règlement modifiant le Règlement de l'Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur l'urbanisme relativement à des autorisations personnelles à des organismes pour l'utilisation du lot 2 862 547*, R.C.A.3V.Q. 348 (rue Boivin) - District électoral de Saint-Louis-Sillery - GT2023-483

12. Deuxième période de questions des citoyens

13. Deuxième partie de la période d'intervention des membres du conseil

14. Clôture

L'assistante-greffière
d'arrondissement

Marie-Andrée Bougie